

阅读下面的文言文，然后回答问题。

府吏倪寻、李延共止①，俱②头痛身热，所苦正同。佗曰：“寻当③下④之，延当发汗。”或⑤难⑥其异，佗曰：“寻外实，延内实，故治之宜殊。”即各与⑦药，明旦并起。

注释：

①共止：止，止息、休息 ②当：应当、应该 ③当：服用

④下：泄 ⑤或：都 ⑥下：排泄，泻出来

⑦或：有的人 ⑧难：质疑

(一) 文中的两位官吏有什么疾病的症状？(易，1分)

(二) 为什么华佗给他们的治疗方法不同？(中，1分)

(三) 结合全文，你认为这个故事想告诉我们什么道理？(难，3分)

(四) 即各与药，明旦并起。

将上两句子翻译成现代汉语。(3分)

【译文·故事】

郡守府中的官吏倪寻、李延同时休息了，都头痛发烧，疾病的症状正相同。华佗却说：“倪寻应该把病都泻下来，李延应当发汗。”有人质疑为什么治疗方法不同，华佗回答说：“倪寻是外实证，李延是内实证，所以治疗它们应当不同。”立即给两人各自服药，次日早晨两人都好起来了。

参考答案【对应下题】

- (一) 这两位官吏都头痛发烧(4分)，疾病的症状正相同。
- (二) 因为倪寻是外实证(2分)，李延是内实证(2分)，所以他们的治疗方式应当不同。
- (三) 同样的东西用在不同的地方，其效果大不一样。对待事物，要主动探究事理，要用善于发现的眼睛探究事物最大的价值，从而完美地利用它的内在价值。(接受任何合理的答案)
- (四) 立即给两人各自服药，次日早晨两人都好起来了。